



## DEUTSCH

## Zeichenerklärung

In der Gebrauchsanweisung, auf der Verpackung und auf dem Typschild des Geräts und des Zubehörs werden folgende Symbole verwendet:

	Vorsicht
	Zulässige Lagerungs- und Transporttemperatur und -luftfeuchtigkeit
	Zulässige Betriebstemperatur und -luftfeuchtigkeit
	Verpackung umweltgerecht entsorgen
	Produkt und Verpackungskomponenten trennen und entsprechend den kommunalen Vorschriften entsorgen.
	Verpackungskomponenten trennen und entsprechend den kommunalen Vorschriften entsorgen.
	Hersteller
	Gebrauchsanweisung beachten
	Anwendungsteil Typ BF
	Entsorgung gemäß Elektro- und Elektronik-Altgeräte EG-Richtlinie - WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)
	Chargenbezeichnung
	IP22 Schutz gegen Eindringen von festen Fremdkörpern mit einem Durchmesser > 12,5 mm. Schutz gegen tropfendes Wasser mit 15° Neigung.
	Die CE-Kennzeichnung bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Anforderungen der Richtlinie 93/42/ EEC für Medizinprodukte.

## Lieferumfang

- Thermometer
- Diese Gebrauchsanweisung
- 1 x 1,5V Batterie LR 41

## Wichtige Sicherheitshinweise – für späteren Gebrauch aufzubewahren.

Um alle Vorteile des Fieberthermometers optimal nutzen zu können, sollte Sie die Gebrauchsanweisung vor Inbetriebnahme sorgfältig durchlesen, da die weitere Benutzung aufzubewahren und auch anderen Benutzern zugänglich machen.  
 • Das Thermometer ist ausschließlich zur Messung der menschlichen Körpertemperatur bestimmt.  
 • Das Medel Express-Thermometer ist nur für den in der Gebrauchsanweisung angegebenen Messort am menschlichen Körper konzipiert.  
 • Kindern darf das Gerät nicht unbeaufsichtigt überlassen werden.  
 • Kontrollieren Sie das Thermometer vor jeder erneuten Benutzung auf Anzeichen von Beschädigung oder Abnutzung. Beschädigte oder abgenutzte Thermometer dürfen nicht mehr verwendet werden.  
 • Die Mindestmessdauer bis zum Signalton ist ausnahmslos einzuhalten. Besprechen Sie die ermittelten Werte mit Ihrem Hausarzt.  
 • Das Thermometer benötigt empfindliche elektronische Bauteile. Schützen Sie es deshalb vor Stößen, Bleugängen, hoher Temperatur oder direkter Sonnenbestrahlung.  
 • Dieses Thermometer ist mit einer flexiblen Mess-Spitze ausgestattet und bringt dadurch mehr Komfort und Sicherheit bei der Messung, insbesondere bei Kleinkindern, Schläfrigen oder bewußtseinsengeschränkten Personen. Die Spitze darf nicht weiter als 90° abgebogen werden!  
 • Der Betrieb im Bereich starker elektromagnetischer Felder, wie z.B. neben einem Mobiltelefon, kann zu Fehlinterpretationen führen.  
 • Das Thermometer führt beim Einschalten einen Selbsttest durch. Eine Überprüfung der Messgenauigkeit ist nicht erforderlich.  
 • Bei außergewöhnlichen Temperaturergebnissen wenden Sie sich bitte unverzüglich an Ihren Hausarzt.  
 • Das Gerät entspricht der EU-Richtlinie für Medizinprodukte 93/42/EEC, dem Medizinproduktegesetz, der europäischen Norm EN 12470-3: Medizinische Thermometer – Teil 3: Elektrische (extrapolierende und nicht extra-polierende) Komptakthottermeter mit Maximalvorrichtung sowie der europäischen Norm EN 60601-1-2 (Übereinstimmung mit CISPR 11, IEC 61000-4-2, IEC 61000-4-3, IEC 61000-4-8) und unterliegt besonderen Vorsichtsmaßnahmen hinsichtlich der elektromagnetischen Verträglichkeit. Bitte beachten Sie dabei, dass tragbare und mobile HF-Kommunikationseinrichtungen dieses Gerät beeinflussen können.

## Hinweise zu Elektromagnetischer Verträglichkeit

• Das Gerät ist für den Betrieb in allen Umgebungen geeignet, die in dieser Gebrauchsanweisung aufgeführt sind, einschließlich der häuslichen Umgebung.  
 • Das Gerät kann in der Gegenwart von elektromagnetischen Störgrößen unter Umständen nur in eingeschränktem Maße nutzbar sein. Infolgedessen können z.B. Fehlermeldungen oder ein Ausfall des Displays/Gerätes auftreten.  
 • Die Verwendung dieses Gerätes unmittelbar neben anderen Geräten oder mit anderen Geräten in gestapelter Form sollte vermieden werden, da dies eine fehlerhafte Belebungswelle zur Folge haben könnte. Wenn eine Verwendung in der vorgeschriebenen Art dennoch notwendig ist, sollten dieses Gerät und die anderen Geräte beobachtet werden, um sich davon zu überzeugen, dass sie einvernehmlich arbeiten.  
 • Die Verwendung von anderem Zubehör, als jenes, welches der Hersteller dieses Gerätes festgelegt oder bereitgestellt hat, kann erhöhte elektromagnetische Störabschirmungen oder eine geminderte elektromagnetische Störfestigkeit des Gerätes zur Folge haben und zu einer fehlerhaften Betriebsweise führen.  
 • Eine Nichteinhaltung kann zu einer Minderung der Leistungsmerkmale des Gerätes führen.

## Messmethoden:

## Temperaturmessung im After (rektal)

Diese Messmethode ist am zuverlässigsten und am genauesten. Führen Sie hierzu die Thermometerspitze vorsichtig 2–3 cm in den After ein. Die Messzeit beträgt bei diesem Thermometer an diesem Messort nur ca. 10 Sekunden. Das Messzeitlimit wird mit einem Signalton angezeigt.

## Temperaturmessung in der Mundhöhle (oral)

Führen Sie hierzu die Thermometerspitze in einer der beiden Wärmetaschen unter der Zunge oder neben der Zungenwurzel ein.

## Temperaturmessung in der Achshöhle (axillär)

Diese Messmethode ist relativ ungenau und kann deshalb aus medizinischer Sicht nicht empfohlen werden.

## Messmethode Empfohlene Messdauer Mittlere Abweichung zur rektalen Methode

im After	bis zum Signalton	-
in der Mundhöhle	bis zum Signalton	-0,4°C bis -1,5°C (0,7°F bis -2,7°F)
in der Achshöhle	min. 10 Min.	-0,7°C bis -2,0°C (-1,26°F bis -3,6°F)

## Benutzung

Zum Einschalten drücken Sie kurz die EIN/AUS-Taste. Ein kurzer Signalton bestätigt das Einschalten. Zunächst füht das Thermometer für ca. 2 Sek. einen Selbsttest durch. Hierbei sind alle Segmente der Anzeige sichtbar\*. Dann erscheint kurz „Lo“ (Lo“F“) bzw. der Wert der letzten Messung im Display. Danach erscheint der Referenzwert von 37 °C (98,6°F). Danach blinkt das Mess-Symbol „C“ („F“) und im Display wird „Lo“ (Lo“F“) angezeigt. Das Thermometer ist messbereit. Während der Messung wird die aktuelle Temperatur laufend angezeigt und das „C“ („F“)-Zeichen blinks. Die Messung wird beendet, wenn eine Temperaturstabilität erreicht ist. Ein akustisches Signal (etwa 10 lange Pieptöne), das „C“ („F“)-Zeichen blinkt nicht mehr und der gemessene Temperaturwert wird angezeigt. Solange die gemessene Temperatur niedriger als 32 °C (93,6°F) ist, blinkt das Mess-Symbol „C“ („F“) und im Display wird „Lo“ (Lo“F“) angezeigt. Höhere Werte werden direkt angezeigt, z.B. 32,1 °C (99,8°F). Werden Temperaturen über 37,8 °C (100°F) gemessen, erhält ein Fieberalarm (30 kurze Pieptöne) und die EIN/AUS-Taste wird angezeigt. Diese Messmethode ist verglichen mit herkömmlichen Thermometern stark verkürzt und beträgt bei der rektalen Messung nur ca. 10 Sekunden. Durch Verlängerung der Messdauer über den Signalton hinaus, können genauere Messergebnisse erzielt werden.

18.8.°E

Abb. 1\*



## ITALIANO

## Spiegazione dei simboli

I seguenti simboli sono utilizzati nelle istruzioni per l'uso, sull'imballaggio e sulla targhetta dell'apparecchio e degli accessori:

	Attenzione
	Temperatura e umidità di stoccaggio consentite
	Temperatura e umidità di esercizio consentite
	Smaltire la confezione nel rispetto dell'ambiente
	Separare il prodotto e i componenti dell'imballaggio e smaltirli secondo le norme comunali.
	Separare i componenti dell'imballaggio e smaltirli secondo le norme comunali.
	Produttore
	Seguire le istruzioni per l'uso
	Parte applicativa tipo BF
	Smaltimento secondo le norme previste dalla Direttiva CE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).
	Indicazione lotto
	Protezione contro le penetrazioni di corpi estranei rigidi con un diametro di > 12,5 mm. Protezione contro gocce d'acqua con 15° di inclinazione.
	Il marchio CE certifica la conformità ai requisiti di base della direttiva 93/42/ EEC sui dispositivi medici.

## Avvertenze sul uso delle batterie

• Se il liquido della batteria viene a contatto con la pelle e con gli occhi, sciaccquare le parti interessate con acqua e consultare il medico.

• **Pericolo d'ingestione!** I bambini possono ingerire le batterie e soffocare. Tenere quindi le batterie lontano dalla portata dei bambini!

• Prestare attenzione alla polarità positiva (+) e negativa (-).

• In caso di fuoriuscita di liquido dalla batteria, indossare guanti protettivi e pulire il vano batterie con un panno asciutto.

• Proteggere le batterie dal caldo eccessivo. ▲ **Rischio di esplosione!** Non gettare le batterie nel fuoco.

• Le batterie non devono essere ricaricate o mandate in cortocircuito.

• I bambini non possono utilizzare lo strumento senza il controllo di un adulto.

• Prima di ogni nuovo impiego, controllare che il termostato non presenti segni di danni o usura. Non utilizzare termostomi danneggiati o usurati.

• Rispettare senza eccezioni la durata minima di misurazione fino alla comparsa del segnale acustico. Comunicare i risultati al medico curante.

• Il termostato contiene componenti elettroniche sensibili. Si raccomanda pertanto di proteggerlo da urti, piegature, temperature elevate o raggi solari diretti.

• Questo termostato è dotato di un punta flessibile che garantisce un maggiore comfort e più sicurezza durante la misurazione, in particolare in bambini piccoli, pazienti addormentati o semi-coscienti. Non piegare la punta oltre 90°.

• Il funzionamento in prossimità di forti campi elettromagnetici, come ad esempio un telefono cellulare, può causare anomalie di funzionamento.

• All'accensione, il termostato esegue un auto-test. Non è necessario controllare la precisione della misurazione.

• In caso di temperatura anomala, rivolgersi immediatamente al proprio medico curante.

• L'apparecchio è conforme ai requisiti della direttiva europea per i dispositivi medici 93/42/EEC, alla legge sui dispositivi medici, alla norma europea EN 12470-3: Termostomi clinici - Parte 3: termostomi elettrici compatibili (a comparazione ed estrapolazione) a venti di massimo e alla norma EN 60601-1-2 (conformità con CISPR 11, IEC 61000-4-2, IEC 61000-4-3, IEC 61000-4-8) e necessità di precauzioni d'impiego particolari per quanto riguarda la compatibilità elettromagnetica. Apparecchiature di comunicazione HF mobili e portatili possono influire sul funzionamento di questo apparecchio.

• Aufbewahrung/Entsorgung

Wenn Sie das Thermometer nicht benutzen, bewahren Sie es bitte in der originalen Schutzhülle auf.

• Die Genauigkeit dieses Thermometers kann sorgfältig geprüft und wird im Hinblick auf eine lange nutzbare Lebensdauer entwickelt.

Bei Verwendung des Geräts in der Heilkunde sind Messtechnische Kontrollen mit geeigneten Mitteln durchzuführen. Genaue Angaben zur Überprüfung der Genauigkeit können unter der Service-Adresse angefragt werden.

Der Name des Mittels: Isopropylalkohol 70%, Gigasep FF, Lysoformin, Aseptisol.

• Keine Akkus verwenden!

• Keine Batterien zerlegen, öffnen oder zerkleinern.

• Reinigung/Desinfektion

Vor und nach jeder Benutzung muss das Gerät gereinigt bzw. desinfiziert werden. Das Thermometer ist 100% wasserdicht und kann zur Reinigung bzw. Desinfektion problemlos in Wasser oder Desinfektionslösung eingetaucht werden.

Das Thermometer darf keinesfalls ausgekocht werden. Vermeiden Sie eines der nachfolgenden Desinfektionsmittel nach Herstellerangaben. Andere Reinigungsmittel oder Methoden können zu Funktionsstörungen oder Beschädigung des Geräts führen.

• Auf Polaritätskenntzeichen Plus (+) und Minus (-) achten.

• Wenn eine Batterie ausgelaufen ist, Schutzhandschuhe anziehen und das Batteriefach mit einem trockenen Tuch reinigen.

• Schützen Sie Batterien vor übermäßiger Wärme.

• ▲ **Explosionsgefahr!** Keine Batterien ins Feuer werfen.

• Batterien dürfen nicht geladen oder kurzgeschlossen werden.

• Bei längerer Nichtbenutzung des Geräts werden diese aus dem Batteriefach nehmen.

• Verwenden Sie nur denselben oder einen gleichwertigen Batterietyp.

• Immer die Batterie auf der Batterieplatte müssen.

• Immer die Batterie an die Batterieplatte anschließen.

• Niemals die Batterieplatte mit den Fingern zusammenziehen und ziehen Sie sie nicht hinunter.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

• Wenn die Batterieplatte beschädigt ist, entfernen Sie sie nicht.

## FRANÇAIS

### Symboles utilisés

Les symboles suivants sont utilisés dans le mode d'emploi, sur l'emballage et sur la plaque signalétique de l'appareil et des accessoires :

	Attention
	Température et taux d'humidité de stockage et de transport admissibles
	Température et taux d'humidité d'utilisation admissibles
	Emballage à trier
	Séparer le produit et les composants d'emballage et les éliminer conformément aux prescriptions communales.
	Séparer les composants d'emballage et les éliminer conformément aux prescriptions communales.
	Fabricant
	Respectez les consignes du mode d'emploi
	Appareil de type BF
	Élimination, conformément à la directive européenne - DEEE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques
	Désignation du lot
	Protégé contre l'intrusion de corps solides d'un diamètre supérieur à 12,5 mm. Protégé contre les chutes de gouttes d'eau jusqu'à 15° d'inclinaison
	Le sigle CE atteste de la conformité aux exigences fondamentales de la directive 93/42/EEC relative aux dispositifs médicaux.

### Livraison

- Thermomètre
- Le présent mode d'emploi
- 1 pile LR 41 1,5V

### Consignes de sécurité importantes – à conserver pour toute utilisation ultérieure.

Afin de profiter au maximum de tous les avantages offerts par le thermomètre médical, nous vous conseillons de lire attentivement le mode d'emploi avant utilisation, de le conserver pour les utilisations ultérieures et de le rendre accessible à d'autres utilisateurs.

- Le thermomètre est exclusivement destiné à la mesure de la température du corps humain.
- Le thermomètre Medel Express est conçu uniquement pour les points de mesure du corps humain décrits dans le mode d'emploi.
- Ne pas laisser le thermomètre entre les mains des enfants sans surveillance.
- Avant toute nouvelle utilisation, vérifier que le thermomètre n'est ni endommagé ni usé. Les thermomètres endommagés ou usés ne doivent plus être utilisés.

- La durée de mesure minimale jusqu'au signal sonore doit être respectée sans exception. Informer votre médecin des valeurs de température obtenues.
- Le thermomètre médical contient des composants électroniques sensibles. Il convient donc de le protéger contre les chocs, les courbures, les températures élevées ou les rayons directs du soleil.

- Ce thermomètre est équipé d'une pointe flexible, ce qui le rend plus confortable et sûr, en particulier en cas d'utilisation sur de jeunes enfants, des personnes émandentes ou des personnes handicapées mentales. Ne pliez pas la pointe à plus de 90°!
- L'utilisation du thermomètre à proximité de forts champs électromagnétiques, comme par exemple à côté d'un téléphone portable, peut entraîner des dysfonctionnements.

- Lors de la mise en marche, le thermomètre effectue un auto-test. Il n'est donc pas nécessaire de contrôler la précision de mesure à intervalles réguliers.
- En cas de température manifeste, contactez sans tarder votre médecin traitant.

- L'appareil est conforme aux exigences de la directive européenne 93/42/EEC sur les produits médicaux, de la loi sur les produits médicaux, de la norme européenne EN 12470-3 : Thermomètres médicaux – Partie 3 : thermomètres compacts électroniques (expiantolats et non-expiantolats) avec dispositifs à maximum ainsi que de la norme européenne EN 60601-1-2 (en conformité avec CISPR 11, IEC 61000-4-2, IEC 61000-4-3, IEC 61000-4-8), et répond aux exigences de sécurité spéciales relatives à la compatibilité électromagnétique. Veuillez noter que les dispositifs de communication HF portables et mobiles sont susceptibles d'influer sur cet appareil.

### Informations sur la compatibilité électromagnétique

• L'appareil est prévu pour fonctionner dans tous les environnements indiqués dans ce mode d'emploi, y compris dans un environnement domestique.

• En présence d'interférences électromagnétiques, vous risquez de ne pas pouvoir utiliser toutes les fonctions de l'appareil. Vous pouvez alors rencontrer, par exemple, des messages d'erreur ou une panne de l'écran/de l'appareil.

• Évitez d'utiliser cet appareil à proximité immédiate d'autres appareils ou en l'implant sur d'autres appareils, car cela peut provoquer des dysfonctionnements. S'il n'est pas possible d'éviter le genre de situation précédemment indiqué, il convient alors de surveiller cet appareil et les autres appareils afin d'être certain que ceux-ci fonctionnent correctement.

• L'utilisation d'accessoires autres que ceux spécifiés ou fournis par le fabricant de cet appareil peut provoquer des perturbations électromagnétiques accrues ou une baisse de l'immunité électromagnétique de l'appareil, et donc causer des dysfonctionnements.

• Le non-respect de cette consigne peut entraîner une réduction des performances de l'appareil.

### Méthodes de mesure :

#### Mesure de la température dans l'anus (mesure rectale)

Cette méthode est la plus fiable et la plus précise. Introduire doucement la pointe du thermomètre 2 à 3 cm dans le rectum. La mesure ne dure que 10 secondes env. pour cet emplacement avec ce thermomètre. La fin de la mesure est indiquée par un signal sonore.

#### Mesure de la température dans la cavité buccale (mesure orale)

Pour ce faire, introduire la pointe du thermomètre dans l'une des deux poches de chaleur située sous la langue, à gauche ou à droite de la racine de la langue.

#### Mesure de la température sous l'aisselle (mesure axillaire)

Cette méthode de mesure n'est pas très précise et n'est donc pas recommandée d'un point de vue médical.

#### Méthode de mesure Durée de mesure Ecart moyen température recommandée. par rapport à la méthode rectale

dans l'anus	jusqu'au signal,	-
dans la cavité buccale	jusqu'au signal (-0,7 °F à -2,7 °F)	-0,4 °C à -1,5 °C
sous les aisselles	moins 10 minutes	-0,7 °C à -2,0 °C (-1,26 °F à -3,6 °F)

### Utilisation

Pour allumer le thermomètre, appuyez brièvement sur la touche MARCHE/ARRÊT.

Un bref signal sonore indique que l'appareil est allumé. Le thermomètre effectue ensuite un contrôle automatique pendant environ 2 secondes. Tous les segments de l'affichage sont alors visibles\*\*. Puis la mention « Lo °C (Lo °F) » ou la valeur de la dernière mesure prise apparaît brièvement à l'écran. S'affiche ensuite la valeur de référence de 37 °C (98,6 °F).

Le symbole de mesure « °C (« °F ») clignote alors et l'indication « Lo » s'affiche à l'écran.

Le thermomètre est prêt à l'emploi. Pendant la mesure, la température actuelle s'affiche et le symbole « °C (« °F ») clignote. La mesure est prise lorsque la température est stabilisée. Un signal sonore (10 longs bips) se fait entendre, le symbole « °C (« °F ») clignote et la valeur de la température mesurée s'affiche. Si la température mesurée reste inférieure à 32 °C (99,6 °F), l'unité de mesure « °C (« °F ») clignote et la mention « Lo °C (Lo °F) » s'affiche à l'écran. Des valeurs supérieures comme par exemple 32,1 °C (89,8 °F) s'affichent directement. Dès que la température dépasse à 37,8 °C (100 °F), un signal d'alarme se fait entendre (30 tonalités brèves en 10 secondes). Si la température dépasse 43,0 °C (109,4 °F), le symbole « Hi °C (Hi °F) » apparaît. Le temps de mesure est largement inférieur à celui des thermomètres habituels ; ce temps de mesure n'est que de 10 secondes pour des mesures rectales. Un prolongement de la durée de mesure après le signal sonore permet d'obtenir des résultats plus précis. Pour des mesures au niveau du creux de l'aisselle, il est recommandé de prolonger ce temps de mesure malgré le signal sonore. Pour augmenter la durée de vie de la pile, veillez étendre le thermomètre en appuyant brièvement sur la touche MARCHE/ARRÊT.

ARRET. Au bout de 10 minutes environ, le thermomètre s'éteint automatiquement.

### Mémoire

La dernière valeur mesurée est automatiquement mémorisée. Appuyez sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour afficher cette valeur. Le symbole de la mémoire, par exemple 37,5 °C (99,5 °F), s'affiche à côté de la valeur mesurée.

### Modifier l'unité de mesure

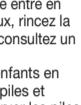
Vous pouvez afficher la température en degrés Celsius (°C) ou en degrés Fahrenheit (°F). Pour régler l'unité, maintenez la touche MARCHE/ARRÊT enfoncez à l'allumage pendant plus de 2 secondes jusqu'à ce que l'unité de mesure soit modifiée.

### Remplacement des piles

Le thermomètre médical contient une pile longue durée alcaline manganèse (LR 41, 1,5V) utilisable 2 ans environ. La pile doit être chargée quand « T » s'affiche sur le bord inférieur droit. Des doigts, comprimez le couvercle du compartiment à piles à l'extrême du thermomètre et tirez-le fermement vers l'arrière. Retirez la pile usée et remplacez-la par une pile du même type. Le polo + de la pile doit être dirigé vers le haut. Ensuite adaptez le couvercle du compartiment à piles à piles.

Les piles usagées et complètement déchargées doivent être mises au rebut dans des contenues spéciaux ou aux points de collecte réservés à cet usage ou bien déposées chez un revendeur d'appareils électriques. L'élimination des piles est une obligation légale qui vous incombe.

Ces pictogrammes se trouvent sur les piles à substances nocives :



Pb = pile contenant du plomb,  
Cd = pile contenant du cadmium,  
Hg = pile contenant du mercure.

### Remarques relatives aux piles

• Si du liquide de la cellule de pile entre en contact avec la peau ou les yeux, rincez la zone touchée avec de l'eau et consultez un médecin.

• **▲ Risque d'ingestion !** Les enfants en bas âge pourraient avaler des piles et s'étouffer. Veillez donc conserver les piles hors de portée des enfants en bas âge !

• Respectez les signes de polarité plus (+) et moins (-).

• Si la pile a coulé, enfilez des gants de protection et nettoyez le compartiment à piles avec un chiffon sec.

• Protégez les piles d'une chaleur excessive.

• **▲ Risque d'explosion !** Ne jetez pas les piles dans le feu.

• Les piles doivent être ni rechargeables, ni court-circuitées.

• En cas de non utilisation prolongée de l'appareil, sortez les piles du compartiment à piles.

• Utilisez uniquement des piles identiques ou équivalentes.

• Remplacez toujours l'ensemble des piles simultanément.

• N'utilisez pas d'accumulateur !

• Ne démontez, n'ouvrez ou ne cassez pas les piles.

### Entretien/Désinfection

L'appareil doit être nettoyé et désinfecté avant et après chaque utilisation. Le thermomètre est parfaitement étanche à l'eau et peut être immergé dans l'eau ou dans une solution désinfectante sans problème aucun. Le thermomètre ne doit en aucun cas être placé dans l'eau bouillante ! Utilisez l'un des désinfectants énumérés ci-dessous, conformément aux indications du fabricant.

D'autres produits ou méthodes de nettoyage peuvent occasionner des dysfonctionnements ou endommager l'appareil.

**Nom du produit :** alcool isopropylique 70% en pharmacie; Gigasept FF; Lysoformin ; Aseptisol.

### Conservation/Elimination

L'appareil doit être nettoyé et désinfecté avant et après chaque utilisation. Le thermomètre est parfaitement étanche à l'eau et peut être immergé dans l'eau ou dans une solution désinfectante sans problème aucun. Le thermomètre ne doit en aucun cas être placé dans l'eau bouillante ! Utilisez l'un des désinfectants énumérés ci-dessous, conformément aux indications du fabricant.

D'autres produits ou méthodes de nettoyage peuvent occasionner des dysfonctionnements ou endommager l'appareil.

**Nom du produit :** alcool isopropylique 70% en pharmacie; Gigasept FF; Lysoformin ; Aseptisol.

### Elimination

Le thermomètre Medel Express est certifié CE et répond aux exigences fondamentales de la directive 93/42/EEC relative aux dispositifs médicaux.

Elle indique que l'appareil est conforme aux exigences de sécurité spéciales relatives à la compatibilité électromagnétique. Veuillez noter que les dispositifs de communication HF portables et mobiles sont susceptibles d'influer sur cet appareil.

### Entretien/Désinfection

L'appareil doit être nettoyé et désinfecté avant et après chaque utilisation. Le thermomètre est parfaitement étanche à l'eau et peut être immergé dans l'eau ou dans une solution désinfectante sans problème aucun. Le thermomètre ne doit en aucun cas être placé dans l'eau bouillante ! Utilisez l'un des désinfectants énumérés ci-dessous, conformément aux indications du fabricant.

D'autres produits ou méthodes de nettoyage peuvent occasionner des dysfonctionnements ou endommager l'appareil.

**Nom du produit :** alcool isopropylique 70% en pharmacie; Gigasept FF; Lysoformin ; Aseptisol.

### Conservation/Elimination

Le thermomètre Medel Express est certifié CE et répond aux exigences fondamentales de la directive 93/42/EEC relative aux dispositifs médicaux.

Elle indique que l'appareil est conforme aux exigences de sécurité spéciales relatives à la compatibilité électromagnétique. Veuillez noter que les dispositifs de communication HF portables et mobiles sont susceptibles d'influer sur cet appareil.

### Entretien/Désinfection

L'appareil doit être nettoyé et désinfecté avant et après chaque utilisation. Le thermomètre est parfaitement étanche à l'eau et peut être immergé dans l'eau ou dans une solution désinfectante sans problème aucun. Le thermomètre ne doit en aucun cas être placé dans l'eau bouillante ! Utilisez l'un des désinfectants énumérés ci-dessous, conformément aux indications du fabricant.

D'autres produits ou méthodes de nettoyage peuvent occasionner des dysfonctionnements ou endommager l'appareil.

**Nom du produit :** alcool isopropylique 70% en pharmacie; Gigasept FF; Lysoformin ; Aseptisol.

### Entretien/Désinfection

L'appareil doit être nettoyé et désinfecté avant et après chaque utilisation. Le thermomètre est parfaitement étanche à l'eau et peut être immergé dans l'eau ou dans une solution désinfectante sans problème aucun. Le thermomètre ne doit en aucun cas être placé dans l'eau bouillante ! Utilisez l'un des désinfectants énumérés ci-dessous, conformément aux indications du fabricant.

D'autres produits ou méthodes de nettoyage peuvent occasionner des dysfonctionnements ou endommager l'appareil.

**Nom du produit :** alcool isopropylique 70% en pharmacie; Gigasept FF; Lysoformin ; Aseptisol.

### Entretien/Désinfection

L'appareil doit être nettoyé et désinfecté avant et après chaque utilisation. Le thermomètre est parfaitement étanche à l'eau et peut être immergé dans l'eau ou dans une solution désinfectante sans problème aucun. Le thermomètre ne doit en aucun cas être placé dans l'eau bouillante ! Utilisez l'un des désinfectants énumérés ci-dessous, conformément aux indications du fabricant.

D'autres produits ou méthodes de nettoyage peuvent occasionner des dysfonctionnements ou endommager l'appareil.